MPM

MBL-15M

NAMIZNI MEŠALNIK - KOMPLET







PRED PRVO UPORABO PREBERITE UPORABNIŠKI PRIROČNIK


8
7
13
3
12
4
10
6
9
5
2
11
1
14

VARNOSTNA OPOZORILA

- Pred uporabo natančno preberite navodila za uporabo.
- Naprave ne držite z mokrimi rokami.
- Kadar so v bližini naprave otroci, bodite še posebej previdni.
- Naprave ne uporabljajte za druge namene, kot je bila predvidena.
- Naprave, kabla ali vtiča ne potapljajte v vodo ali druge tekočine.
- Napajalni kabel ne sme viseti z roba mize/pultne plošče.
- Naprave med delovanjem ne puščajte brez nadzora.
- Če je napajalni kabel ali vtič poškodovan, aparata ne uporabljajte. Da bi se izognili kakršnemukoli tveganju, ju mora zamenjati pooblaščeni servisni center.
- Naprave ne uporabljajte na prostem.
- Napajalnega kabla ne obešajte na ostre robove in ne dovolite, da bi prišel v stik z vročimi površinami.
- Naprave ne postavljajte na vroče površine.
- Naprave ne postavljajte v bližino drugih električnih naprav, gorilnikov, štedilnikov, pečic itd.
- Napravo postavite na suho, ravno in stabilno površino.
- Naprava je namenjena samo za domačo uporabo.
- Pred začetkom dela se vedno prepričajte, da so vsi sestavni deli naprave pravilno nameščeni.
- Uporaba dodatne opreme, ki je proizvajalec ne priporoča, lahko povzroči poškodbe naprave, požar ali poškodbe.
- Napravo lahko uporabljajo osebe z omejenimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali osebe, ki nimajo znanja ali izkušenj z uporabo tovrstne opreme, če so pod nadzorom ali so poučene o varni uporabi opreme ter so seznanjene z morebitnimi nevarnostmi in razumejo s tem povezana tveganja.
- Naprave ne smejo uporabljati otroci. Napravo in kabel hranite zunaj dosega otrok.
- Otroci ne smejo opravljati nalog čiščenja in vzdrževanja.
- Otroci se z napravo ne smejo igrati.
- Ne izvlecite vtiča iz vtičnice z vlečenjem kabla.
- Oprema ni zasnovana za delovanje z zunanjimi časovniki ali ločenim sistemom daljinskega upravljanja.
- Vtiča ne priključujte v omrežno vtičnico z mokrimi rokami.

- Zaradi varnosti otrok ne puščajte prosto dostopnih delov embalaže (plastičnih vrečk, kartonskih škatel, polistirena itd.).
- **OPOZORILO! Otrokom ne dovolite, da se igrajo s plastično folijo. Nevarnost zadušitve!**
- Preverite, ali se parametri napajanja na informacijskem listu enote ujemajo s parametri vašega električnega omrežja.
- **POZOR! Pred čiščenjem ali vzdrževanjem odklopite napravo iz električnega omrežja in počakajte, da se po uporabi popolnoma ohladi. Naprave ne potapljajte v vodo!**
- **POZOR! Za čiščenje ne smete uporabljati ostrih predmetov, abrazivnih past, topil in drugih močnih kemikalij - lahko poškodujejo enoto.**
- Pred prvo uporabo naprave in njene opreme odstranite vse vrečke, nalepke, trakove in kartonsko embalažo.
- Če pustite enoto brez nadzora in pred montažo, demontažo ali čiščenjem, jo odklopite iz električnega omrežja.
- Pred začetkom dela se prepričajte, da v posodi ali steklenici mešalnika niste pomotoma pustili trdega orodja (npr. žlice, lopatice), saj lahko to povzroči trajne poškodbe aparata.
- Pred začetkom delovanja se prepričajte, da je vrč (steklenica) pravilno pritrjen na ohišje mešalnika.
- Pred demontažo počakajte, da se motor popolnoma ustavi.
- Pri ravnanju z rezili bodite še posebej previdni, zlasti pri odstranjevanju in pranju rezil.
- Ne prekoračite največje zmogljivosti, ki je navedena na posodi mešalnika.
- Počakajte, da se vroče sestavine pred obdelavo ohladijo.
- Napravo, zlasti dele, ki so v neposrednem stiku s hrano, je treba očistiti pred prvo uporabo, takoj po uporabi ali če naprave dolgo niste uporabljali - postopek je opisan v poglavju »ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE«.
- Med upravljanjem naprave se z rokami ne približujte gibljivim delom.
- Med delovanjem aparata ne odstranjujte vrča mešalnika (steklenice).
- Med mešanjem v vrč (steklenico) ne smete vstavljati nobenih predmetov, npr. žlic, lopatk itd.

- **POZOR! Rezila so zelo ostra, zato se pri praznjenju in čiščenju enote izogibajte fizičnemu stiku - lahko se resno poškodujete.**
- **POZOR! Mešalnika ne uporabljajte brez pravilno nameščenega pokrova vrča!**
- **POZOR! Počakajte, da se nož ustavi, preden vsebino izlijete iz vrča (steklenice)!**
- **POZOR! Ne prekoračite dovoljenega časa delovanja, navedenega na informacijskem listu. Pred ponovnim zagonom počakajte, da se naprava ohladi.**
- **POZOR! V vrč mešalnika (steklenico) ne točite vrelih tekočin.**
- **POZOR! Mešalnika ne uporabljajte s praznim vrčem (steklenico).**

OPIS NAPRAVE

1. Gumb za vklop/izklop - dve hitrosti delovanja + funkcija PULSE
2. Ohišje mešalnika iz nerjavečega jekla
3. Stekleni vrč za mešanje s prostornino 1000 ml
4. Ročaj vrča
5. Nož iz nerjavečega jekla
6. Obroč za dno vrča *
7. Pokrov vrča
8. Pokrov za vrč z merilno lestvico
9. 600 ml steklenička mešalnika
10. Pokrovček steklenice
11. Obroč za dno steklenice z noži
12. Odpiranje z možnostjo zaklepanja
13. Ročaj za prenašanje
14. Nedrseče noge

* Osnovni obroč za vrč (6) je skupaj s tesnilom trajno nameščen na steklen vrč mešalnika (3).

UPORABA MEŠALNIKA

POZOR! Naprava je opremljena z varnostnim sistemom, ki preprečuje nenameren zagon; brez nameščenega vrča (3) / steklenice za mešanje (9) se naprava ne zažene.
POZOR! Naprava je zasnovana za mešanje živil pri temperaturah, ki niso višje od 50 °C.

1. Pred prvo uporabo enoto razpakirajte iz škatle, odstranite vse vrečke, nalepke, trakove in kartonsko embalažo.
2. Očistite napravo, zlasti sestavne dele, ki so v neposrednem stiku s hrano.
3. Ohišje mešalnika (2) postavite na suho, stabilno in vodoravno površino.
4. Pripravite vrč mešalnika (3)/steklenico (9), ki jo vstavite v ohišje mešalnika (2) - za postopek glejte poglavje »DODATKI«.
5. Vstavite vrč mešalnika (3) / steklenico (9) v odprtino s pogonskim sistemom v ohišju mešalnika (2).
   a. Pri vstavljanju vrča (3) pazite, da je simbol ▼ na obroču dna vrča nameščen nasproti simbola ▲ na ohišju mešalnika (2).
   b. Pri vstavljanju steklenice mešalnika (9) pazite, da pritrdilni jezički na osnovnem obroču steklenice (11) zadenejo pritrdilne vdolbine na robovih odprtine ohišja mešalnika (2). Nato se prepričajte, da je oznaka ▲ na ohišju mešalnika (2) premaknjena za približno . 0,5 cm glede na oznako ▼ na obroču dna steklenice (11). Če želite mešalnik zakleniti, ga obrnite v smeri urinega kazalca, tako da sta zgoraj opisana simbola drug proti drugemu. Na obroču podstavka steklenice (11) je smer gibanja označena s simbolom ◄—, ki se nahaja poleg simbola ▼.
6. Prepričajte se, da so vsi sestavni deli pravilno nameščeni.
7. Enoto priključite na vir napajanja - enota je pripravljena za delovanje.
8. Za začetek delovanja obrnite gumb (1) iz položaja »0« na eno od dveh hitrosti (»1«, »2«) ali funkcijo PULSE »P«.
9. Za izklop enot pri hitrostih »1« in »2« obrnite gumb (1) v položaj »0«. Za funkcijo PULSE »P« mora biti gumb (1) v položaju »P«. Ko gumb (1) spustite, se samodejno vrne v položaj »0«, s čimer se naprava izklopi.
10. Po končanem delu enoto izključite iz električnega omrežja.

DODATKI

POZOR! Ne napolnite posode/ steklenice mešalnika nad najvišjo vrednostjo.
POZOR! Ne zaženite mešalnika, če je vrč/steklenica prazen.

POZOR! Ne pritrjujte ali odstranjujte mešalnega vrča/stekleničke med delovanjem naprave.
POZOR! Počakajte, da se noži ustavijo, preden odstranite vrč/steklenico iz ohišja mešalnika (2)!

STEKLENI VRČ BELNDER

POZOR! Mešalnik (3) skupaj z gumijastim tesnilom in osnovnim obročem posode (6) tvorijo sestavljeno enoto - zaradi nevarnosti poškodb teh sestavnih delov ne razstavljajte sami.

1. Stekleni mešalnik (3) z največjo prostornino 1.000 ml je opremljen z nožem iz nerjavnega jekla (5). Če želite odstraniti nož, obrnite podstavek noža v smeri urinega kazalca (na podstavku noža je označen s simbolom odprte ključavnice). Če želite ponovno namestiti nož (5), ga potisnite v podstavek vrča (6), tako da se opira na gumijasto tesnilo, in ga obrnite proti urnemu kazalcu (na podstavku noža je označen s simbolom zaprte ključavnice). Prepričajte se, da so jezički na podstavku noža popolnoma vstavljeni v montažne vdolbine v obroču podstavka za vrč (6).
2. Ko živila vstavite v posodo mešalnika, pred mešanjem pokrov posode (7) namestite s pokrovčkom (8).
3. Med mešanjem držite pokrov aparata. Če morate med delovanjem mešalnika dodati sestavine, dvignite pokrovček (8), vstavite nove sestavine skozi odprtino in nato pokrovček (8) namestite nazaj.

KOMPLET QUICK&EASY

Komplet QUICK&EASY se uporablja za pripravo in shranjevanje svežih sadnih in zelenjavnih smoothijev, mlečnih in beljakovinskih napitkov.
Komplet vsebuje:

a. 2X steklenica mešalnika z največjo prostornino 600 ml (9). Steklenice so izdelane iz najkakovostnejše plastike brez BPA.
b. 2x pokrovček za steklenico (10) z zapiralno odprtino za pitje (12) in ročajem za prenašanje (13).
c. 1x obroček za podstavek za steklenico noža (11).

1. Da bi zagotovili čim večjo tesnost in enostavnost uporabe, je bil za povezavo posameznih sestavnih delov kompleta uporabljen navojni spoj.
2. Če želite steklenico mešalnika (9) priključiti na osnovni obroček steklenice (11)/zapiralo steklenice (10), privijte izbrani sestavni del tako, da ga obračate v smeri urinega kazalca na navoj steklenice, medtem ko držite steklenico. Nato se prepričajte, da je povezava tesna.
3. Tako pripravljen komplet je glede na uporabljene komponente pripravljen za mešanje/skladiščenje živil.
4. Za odstranitev osnovnega obroča steklenice (11)/zapirala steklenice (10) je treba komponente obrniti v nasprotni smeri urinega kazalca, medtem ko držite steklenico mešalnika (2).

POZOR! Če so v steklenici živila, je treba pri odstranjevanju/sestavljanju delov kompleta steklenice navoj obrniti navzgor.

OPOMBE O UPORABI

1. Pustite, da se kuhana zelenjava in juha ohladita, preden ju prelijete v vrč mešalnika.
2. Da bi se izognili preobremenitvi ali pregrevanju, preklopite na višjo hitrost, ko enota začne delovati počasneje.

3. Težke omake, paste, majonezo ali druge snovi podobne konsistence lahko odstranite tako, da odvijete dno vrča in zmes prelijete na krožnike ali v posode za shranjevanje.
4. Tekoče ali poltekoče snovi, kot so mešanice za torte in lahke omake, lahko po odstranitvi pokrova izlijete z zgornjim delom vrča.
5. Mešalnik ni zasnovan za naslednje namene:
   - mletje krompirja
   - stepanje jajc ali izdelkov, ki nadomeščajo mlečne izdelke.
   - mletje surovega mesa
   - stepanje ali mešanje težkega testa (nevarnost, da se testo zlepi v kroglice in poškoduje aparat).
   - odcejanje soka iz sadja in zelenjave.
6. Vsakih nekaj sekund preverite konsistenco zmešanih sestavin.
7. Ne prekoračite najdaljšega dovoljenega časa delovanja, navedenega v navodilih za uporabo.
8. Če se motor ustavi, takoj prenehajte mešati ali zmanjšajte količino sestavin v vrču.
9. Za boljše drobljenje ledenih kock vlijte majhno količino vode.
10. Med delovanjem naprave vrča ne smete odstraniti iz ohišja.
11. Med mešanjem v vrč ne smete dajati nobenih predmetov.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

1. Sestavni deli mešalnika so odporni proti koroziji in jih je enostavno čistiti.
2. Pred vsako uporabo in po njej razstavite sestavne dele mešalnika in jih temeljito operite v topli vodi z detergentom, nato pa temeljito sperite in posušite.
3. Sestavnih delov mešalnika ni mogoče pomivati v pomivalnem stroju.
4. Redno preverjajte vse aktivne dele enote, preden jih sestavite. Če se rezila mešalnika zataknejo ali težko obračajo, mešalnika ne uporabljajte. Njihovo delovanje preverite tako, da jih zavrtite v nasprotni smeri urinega kazalca in pazite, da se ne poškodujete. Rezila se morajo prosto vrteti.
5. Če se vrč mešalnika poškoduje, začne puščati ali se v njem pojavijo razpoke, vdolbine ali praske, naprave ne uporabljajte. Pri nadaljnji uporabi se lahko med delovanjem zlomi.
6. Če želite očistiti ohišje mešalnika, izključite napravo iz vira napajanja in ohišje obrišite z vlažno krpo. Če voda vstopa z vrha naprave, se odvaja skozi odtočno odprtino pod ohišjem.
7. Motor mešalnika ne potrebuje dodatnega vzdrževanja. Nikoli ne uporabljajte grobih ali jedkih čistilnih sredstev, predmetov za čiščenje ali jeklene volne, ki bi poškodovali napravo.

POZOR! Ohišja mešalnika nikoli ne potopite v vodo ali druge tekočine. Noži enote so ostri. Z njimi ravnajte previdno.

TEHNIČNI PODATKI

Tehnične specifikacije so navedene na informacijskem listu izdelka.
Najdaljši čas delovanja: KB Max = 3 min
Stopnja hrupa: $_{LWA=}$ 85 dB
Dolžina omrežnega kabla: 0,9 m

POZOR! MPM agd S.A. si pridržuje pravico do tehničnih sprememb.

Ta priročnik je bil strojno preveden.

Pravilno odstranjevanje izdelka (odpadna električna in elektronska oprema



Oznaka na izdelku pomeni, da izdelka ob koncu njegove življenjske dobe ne smete odlagati skupaj z drugimi gospodinjskimi odpadki. Odpadna oprema lahko škodljivo vpliva na okolje in zdravje ljudi zaradi morebitne vsebnosti nevarnih snovi, zmesi in sestavnih delov. Mešanje e-odpadkov z drugimi odpadki ali njihovo nestrokovno razstavljanje lahko privede do sproščanja snovi, ki so škodljive za zdravje in okolje. Rabljeno napravo je treba dostaviti na zbirno mesto za odpadno električno in elektronsko opremo. Za podrobnejše informacije o tem, kje odlagati električne in elektronske odpadke, se mora uporabnik obrniti na zbirališče komunalnih odpadkov ali obrat za obdelavo odpadne opreme.

SL *Želimo vam zadovoljstvo pri uporabi izdelka in vas vabimo, da si ogledate širok izbor drugih naprav*
MPM

MPM agd S.A.
ul. Brzozowa 3, 05-822 Milanówek, Polska
tel.: (22) 380 52 34, fax: (22) 380 52 72, BDO: 000027599